

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,
wir freuen uns, dass Sie sich für diese **Frischhaltedosen** entschieden haben. Sollten Sie Fragen haben, kontaktieren Sie den Kundenservice über unsere Website: **www.service-shopping.de**

Erklärung der Symbole und Signalwörter



Gefahrenzeichen: Dieses Symbol zeigt Verletzungsgefahren an. Die dazugehörigen Sicherheitshinweise aufmerksam durchlesen und an diese halten.



Für Lebensmittel geeignet.

WARNUNG warnt vor möglichen schweren Verletzungen und Lebensgefahr

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

- Die Artikel sind zum Aufbewahren und Einfrieren von Lebensmitteln bestimmt.
- Die Artikel sind mikrowellengeeignet. Jedoch nicht länger als 3 Minuten in der Mikrowelle (bei einer Leistung von 800 – 900 W) erhitzen. Speisen in den Dosen nicht aufkochen lassen.
- Die Artikel sind für die Reinigung in der Spülmaschine geeignet.
- Die Artikel sind für den privaten Hausgebrauch, nicht für eine gewerbliche Nutzung konzipiert. Den Artikel nur für den angegebenen Zweck nutzen. Jede weitere Verwendung gilt als bestimmungswidrig.

WICHTIGE HINWEISE



- **WARNUNG – Erstickungsgefahr!** Das Verpackungsmaterial von Kindern und Tieren fernhalten.

- **WARNUNG – Explosionsgefahr! Wenn eine Dose in der Mikrowelle verwendet wird, darf diese auf keinen Fall verschlossen sein. Der Deckel darf nur locker auf der Dose aufliegen.**
- **WARNUNG – Verbrühungsgefahr!** Die Dosen, die Deckel und die Lebensmittel können nach der Erhitzung in der Mikrowelle sehr heiß sein. Daher unbedingt vorsichtig im Umgang mit dem Artikel und den enthaltenen Lebensmitteln sein.
- Die Artikel können mit möglichen Produktionsrückständen behaftet sein. Aus hygienischen Gründen vor dem Gebrauch mit warmem Wasser und etwas mildem Spülmittel reinigen.
- Beim Einfrieren die Dosen jeweils nur zu zwei Dritteln füllen, da sich das Volumen beim Einfrieren vergrößert. So können Schäden am Artikel vermieden werden.
- Die Artikel direkt nach jedem Gebrauch reinigen, um Keimbildung zu vermeiden.
- Keine ätzenden / scheuernden Reinigungsmittel bzw. -pads verwenden. Diese können die Oberfläche beschädigen.
- Ausreichend Abstand zu Wärmequellen wie Herdplatten, Öfen oder offenem Feuer halten, um Artikelschäden zu vermeiden.
- Scharfe und spitze Gegenstände von den flexiblen Deckeln fernhalten.

Lieferumfang

- 1 x Dose mit Deckel, ca. 200 ml (ca. 10 x 7,5 x 5,5 cm)
- 2 x Dose mit Deckel, ca. 500 ml (ca. 13 x 9,5 x 6 cm)
- 2 x Dose mit flexiblem Deckel, ca. 1100 ml (ca. 17,5 x 13 x 7,5 cm)

Deckel zusammenbauen

1. Silikondeckel an beiden Schutzfolien greifen und nach oben aus dem Deckelrahmen herausziehen.
2. **Untere** Schutzfolie (Deckelseite ohne Rille) abziehen.
3. Silikondeckel mit der **Rille nach oben** zeigend in den Deckelrahmen einsetzen und festdrücken.
4. Zweite Schutzfolie entfernen.

Verschließen / Öffnen

- Um eine Dose zu verschließen, den passenden Deckel darauf legen und alle vier Verschlussclips hinunterdrücken. Die Clips müssen hörbar einrasten.
- Zum Öffnen die Clips einfach hochklappen.

Entsorgung



Die Verpackung und den Artikel umweltgerecht entsorgen und der Wertstoffsammlung zuführen.

Dear Customer,

We are delighted that you have chosen this **food storage boxes**. If you have any question, please contact the customer service department via our website: **www.service-shopping.de**

Explanation of Symbols and Signal Words



Danger symbol: This symbol indicates risks of injury. Read through the associated safety instructions carefully and follow them.



Suitable for food use.

WARNING warns of possible serious injuries and danger to life.

Intended Use

- This articles are intended for storing and freezing food.
- The articles are microwave-safe. However, do not heat the boxes and lids up in the microwave for longer than three minutes (at a power setting of 800 – 900 W). Do not allow food to come to the boil in the article.
- The articles are suitable for being cleaned in the dishwasher.
- The articles are designed for private household use, not for commercial use. Only use the article for the intended purpose. Any other use is deemed to be improper.

IMPORTANT NOTES



- **WARNING – Danger of suffocation!** Keep the packaging material away from children and animals.

- **WARNING – Risk of explosion! If you use a box in the microwave, under no circumstances must this box be sealed shut. The lid may only lie loosely on the box.**
- **WARNING – Risk of scalding!** The boxes, the lids and the food may be very hot after they have been heated up in the microwave. Therefore be absolutely careful when handling the article and the contained food.
- For freezing only fill two-thirds of each box to prevent damages of the article. The volume may increase during freezing.
- The articles may still have some production residues on them. For hygienic reasons clean them using mild detergent and warm water before you first use them.
- Clean the articles directly after each use to prevent germ formation.
- Do not use any corrosive / abrasive cleaning agents or cleaning pads. These can damage the surface.
- Maintain adequate distance to heat sources such as stoves, ovens or open flames to prevent damage to the product.
- Keep sharp and pointed objects away from the articles.

Items Supplied

- 1 x box with lid, approx. 200 ml (approx. 10 x 7.5 x 5.5 cm)
- 2 x box with lid, approx. 450 ml (approx. 13 x 9.5 x 6 cm)
- 2 x box with flexible lid, approx. 1100 ml (approx. 17.5 x 13 x 7.5 cm)

Assembling the Lid

1. Hold the silicone lid by both protective films and pull it up out of the lid frame.
2. Peel off the bottom protective film (lid side without groove).
3. Insert the silicone lid into the lid frame with the **groove facing upwards** and press it down firmly.
4. Remove the second protective film.

Closing / Opening

- To close a box, place the appropriate lid on the box and press down all four fastener clips. The clips must be heard to engage.
- To open a box, simply fold up the clips.

Disposal



Dispose of the packaging and the article in an environmentally friendly manner and take them to a recycling centre.

Kundenservice / Importeur | Customer Service / Importer:

DS Produkte GmbH, Am Heisterbusch 1, 19258 Gallin, Deutschland (Germany) • ☎ +49 38851 314650 *)

*) 0 – 30 Ct. / Min in das dt. Festnetz. Kosten variieren je nach Anbieter. |

Calls to German landlines are subject to charges. The cost varies depending on the service provider.

Alle Rechte vorbehalten. | All rights reserved.

02653 M DS V1.1 0718

Chère cliente, cher client,
Nous nous réjouissons que vous ayez décidé d'acheter ces **boîtes fraîcheur**. Pour toutes questions, veuillez contacter le service après-vente sur notre page Web : www.service-shopping.de

Explication des symboles utilisés et es mentions d'avertissement



Mention de danger : cet symbol signalent des risques de blessure. Lisez et observez attentivement les consignes de sécurité correspondantes.



Pour usage alimentaire.

AVERTISSEMENT

Vous avertit d'un risque *potentiel* de blessures graves et mortelles.

Utilisation conforme

- Les articles sont prévu pour la conservation et la congélation.
- Les articles sont compatibles au micro-ondes. Il ne faut toutefois pas réchauffer les boîtes et les couvercles au micro-ondes pendant plus trois minutes (avec une puissance de 800 à 900 W). En réchauffant des aliments dans cet article, ne les laissez pas venir à ébullition.
- Les articles sont lavable au lave-vaisselle.
- Les articles sont conçu pour un usage exclusivement domestique, non professionnel. Utilisez les articles aux seules fins stipulées. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme.

REMARQUES IMPORTANTES



■ **AVERTISSEMENT ! Risque d'asphyxie !** Tenez le matériau d'emballage éloigné des enfants et des animaux.

- **AVERTISSEMENT – Risque d'explosion !** Si vous le mettez au micro-ondes, une boîte ne doit en aucun cas être fermée. Le couvercle doit seulement être mis légèrement sur la boîte.
- **AVERTISSEMENT – Risque de brûlures !** En sortant du micro-ondes, les boîtes, les couvercles et les aliments peuvent être très chauds. Alors soyez impérativement prudent avec l'article et les aliments compris.
- Les boîtes et les couvercles peuvent comporter des résidus de production. Pour cela, nettoyez soigneusement tous les pièces avant la première utilisation.
- Si vous voulez congeler des aliments, remplissez chaque boîte seulement des deux tiers pour prévenir des dommages de l'article. Le volume peut s'agrandir pendant la congélation.
- Nettoyez les boîtes et les couvercles directement après l'usage pour prévenir la formation de germes.
- N'utilisez pas de produits de nettoyage ni de tampons corrosifs / abrasifs. Ceux-ci risqueraient d'en endommager la surface.
- Pour ne pas risquer d'endommager les articles, placez-les à une distance sante d'autres sources de chaleur, par ex. des plaques de cuisson ou d'un four.
- Tenez les objets tranchants et pointus à distance des articles.

Composition

- 1 x boîte avec couvercle, env. 200 ml (env. 10 x 7,5 x 5,5 cm)
- 2 x boîte avec couvercle, env. 450 ml (env. 13 x 9,5 x 6 cm)
- 2 x boîte avec couvercle flexible, env. 1100 ml (env. 17,5 x 13 x 7,5 cm)

Assemblage du couvercle

1. Saisissez le couvercle en silicone par les deux films de protection et extrayez-les du cadre du couvercle par le haut.
2. Retirez le film de protection inférieur (côté du couvercle sans rainure).
3. Insérez dans le cadre du couvercle le couvercle en silicone, **rainure orientée vers le haut**.
4. Retirez le deuxième film de protection.

Ouverture / fermeture

- Pour fermer une boîte, posez le couvercle qui convient sur la boîte et rabattez les quatre clips de verrouillage. Les clips doivent s'encliqueter avec un déclic audible.
- Pour ouvrir la boîte, il suffit de relever les clips.

Mise au rebut



Débarressez-vous de l'article et de son emballage dans le respect de l'environnement en le déposant à un point de collecte prévu à cet effet.

Geachte klant,

We zijn blij dat u deze **vershouddozen** hebt gekozen. Als u vragen hebt, contacteert u de klantenservice via onze website: www.service-shopping.de

Uitleg van de symbolen en signaalwoorden



Gevarensymbol: deze symbol geeft verwondingsgevaaren aan. Lees de bijbehorende veiligheidsaanwijzingen aandachtig door en volg ze op.



Geschikt voor levensmiddelen.

WAARSCHUWING

waarschuwt voor *mogelijk* ernstig letsel en levensgevaar

Doelmatig gebruik

- De artikels zijn bedoeld voor het bewaren en invriezen van levensmiddelen.
- De artikels zijn geschikt voor de magnetron. Verwarm de dozen en deksels echter nooit langer dan drie minuten in de magnetron (bij een vermogen van 800 – 900 W). Laat etenswaren in het artikel niet koken.
- De artikels zijn geschikt voor de reiniging in de vaatwasser.
- De artikels zijn ontworpen voor particulier gebruik, niet voor commerciële doeleinden. Gebruik het artikel alleen waarvoor het is bedoeld. Elk ander gebruik geldt als niet-doelmatig.

BELANGRIJKE AANWIJZINGEN



■ **WAARSCHUWING – verstikkingsgevaar!** Houd het verpakkingsmateriaal weg van kinderen en dieren.

- **WAARSCHUWING – explosiegevaar!** Wanneer u een doos in de magnetron gebruikt, mag deze in geen geval gesloten zijn. Het deksel mag slechts rullig op de doos erop liggen.
- **WAARSCHUWING – verbrandingsgevaar!** De dozen, deksels en levensmiddelen kunnen na verhitting in de magnetron zeer heet zijn. Wees daarom zeker voorzichtig bij de hantering van het artikel en de daarin aanwezige levensmiddelen.
- Op de dozen en deksels kunnen eventuele productieresten zijn achtergebleven. Reinig daarom alle delen grondig voor het eerste gebruik.
- Als u levensmiddelen wilt invriezen, vul elke doos slechts ten tweederde om schades aan het artikel te vermijden. Het volume kan zich tijdens het invriezen vergroten.
- Reinig de dozen en deksels direct na elk gebruik om kiemvorming voor te komen.
- Gebruik geen bijtende / schurende reinigingsmiddelen resp. -pads. Deze kunnen het oppervlak beschadigen.
- Houd voldoende afstand tot andere warmtebronnen zoals kookplaten of ovens, om schade aan het artikel te voorkomen.
- Houd scherpe en spitse voorwerpen uit de buurt van de artikelen.

Leveringsomvang

- 1 x doos met deksel, ca. 200 ml (ca. 10 x 7,5 x 5,5 cm)
- 2 x doos met deksel, ca. 450 ml (ca. 13 x 9,5 x 6 cm)
- 2 x doos met flexibele deksel, ca. 1100 ml (ca. 17,5 x 13 x 7,5 cm)

Deksel monteren

1. Siliconen deksel bij beide beschermfolies beetpakken en omhoog uit het dekselframe trekken.
2. Onderste beschermfolie (dekselzijde zonder groef) eraf trekken.
3. Siliconen deksel met de **groef naar boven** wijzend in het dekselframe plaatsen.
4. Tweede beschermfolie verwijderen.

Sluiten / openen

- Om een doos te sluiten, legt u de passende deksel op de doos en drukt u alle vier sluitclips omlaag. De clips moeten hoorbaar vastklikken.
- Voor het openen klappt u de clips gewoon omhoog.

Afvoeren



De verpakking en het artikel op milieuvriendelijke wijze afvoeren en na een recyclepunt brengen.

Service après-vente / importateur | Klantenservice / importeur:

DS Produkte GmbH, Am Heisterbusch 1, 19258 Gallin, Deutschland (Allemagne | Duitsland) • ☎ +49 38851 314650 *

*) Prix d'un appel vers le réseau fixe allemand. Coût variable selon le prestataire. | Niet gratis voor Duitse vaste lijnen. Kosten variëren per aanbieder.

Tous droits réservés. | Alle rechten voorbehouden.

02653 M DS V1.1 0718